





SỮA NESTLÉ HIỆN CON CHIM



Sức khỏe của trẻ nhỏ

Hải sản không mất tiền một quyển sách dạy cách nuôi trẻ bằng tiếng quốc ngữ của Bác sĩ Vidal...

Xin sách giùm

Tôi đọc báo Đông-phương được biết thuốc Bách-trung của Hải-ngọc đường do Ông Nguyễn-huy-Cừ, Tú-tài, làng Hoàng-giã...

Mới rồi vợ tôi đẻ, vì ác huyết ra không hết, rồi đầy trứng, mất sữa và phát sốt...

Tôi xem ra thuốc này ở Trung-Nam-kỳ và Ai-lao, đầu đầu cũng đều có bán...

Vậy xin cảm ơn Ông Nguyễn-huy-Cừ và sách cũng là con.

Lê-ngọc-Khanh Village Bùi thôn ở Hộ-liệ

VIỆC TRONG NƯỚC

HUE

Xe điện chặn người

Lối 5 giờ chiều 30-12-32, ở con đường Paul-Bert, gần cầu Trường-Tiền, một chiếc xe tay của chủ Phong (khách trú bán thuốc lá) số nhà 83 bị hai chiếc xe điện tông nát cả.

P. V.

Cuộc bắt giúp dân hoãn lại Cuộc bắt giúp nạn dân do các viên chức Tổng sự số Ngân chính tổ chức hoãn lại ngày 4 và 5 Février.

THỪA-THIỆN

Chuyện danh địa phận

Chúng tôi là dân làng Lang xã, tổng Lương-rào, huyện Hương-thủy, phủ Thừa-Thiên, xin đăng những việc ưc tình như sau đây:

Năm Bảo-Đại thứ hai làng 1 bản phủ hai ba lượt thì ai đi đất phía đông dưới chân núi Sông-ngư của làng chúng tôi mà làm chùa, có giấy tự lịch của quan Thái thường Võ-Thái để lại, làng chúng tôi còn giữ.

Qua năm Bảo-Đại thứ năm, quan Thái-thường Võ-Thái đứng đầu đơn kiện đánh hai bản núi Kỳ. Quan huyện đời làng chúng tôi đem chân bộ, địa dư, địa đồ và hiện tình chứng tống cho quan xem.

Danh-sách các nhà từ thiện giúp nạn dân bị bão ở Bình-định

- Mmes Ai-Thuyền La-tho Quảng-nam 1\$00 Ai-Trang - id - 1.00 Mr Trần-Liên Postes Mouette (Lg) 2.64 Công... 4\$64 Số trước... 297.62 Tổng cộng... 302\$26

GIA ĐÌNH GIAO DỤC

Quyền thượng và quyền hạ Mỗi quyển 0\$20

Maison HOP-THINH

Saierie & Mercerie 32 Rue des Cantonnaires Phố Hàng Ngang HANOI

Bán hiệu chuyển mua bán các thứ hàng tơ lụa Bắc-kỳ như: lụa áo, lụa quần áo, lụa khăn, lụa hoa, lụa thêu...

Lượt đầu các hàng vải màn, có hai thiết gọn. Bán cả và bán lẻ giá rất hạ, vì bán hiệu buôn bán để mấy chục năm nay, buôn được tại gốc những hàng bán trên.

Lại còn các thứ hàng tạp hóa như valise, cặp sách, giày dép, túi da, đồ đồng, đồ thêu, như một gói vào vào... bán hết có bán buôn rất nhàn hạ cho các khách chiếc có, bán lẻ rất hoan nhênh.

Đã gọi về Hội-đồng Cựu-tử Quận 10 210\$37

M. NGUYỄN THỊ-SÁU HỢP-THINH 32 Rue des Cantonnaires HANOI

Một tế thuốc PILULES PINK thêm cho các cơ-thể yếu-mệt biết bao là máu tốt, rất nhiều, rất bổ, rất hay làm cho sức mạnh nở nang và tinh nhanh mạnh mẽ lên.

Thuốc PILULES PINK là một thứ thuốc thần hiệu để chữa khỏi bệnh thiếu-máu, bệnh phàn-muộn, bệnh nhọc-mệt, bệnh tới thì lớn-sở và bệnh trở về già, bệnh đau dạ-dầy, bệnh nhức đầu, kinh nguyệt bất điều.

Thuốc PILULES PINK bán tại khắp các hàng bán-chất tây.



Báo mới

THƯƠNG-BẢO là tờ báo là cơ quan về mọi sự buôn bán mới xuất bản ở Hanoi, do Ông Đoàn-như-Khướ làm chủ nhiệm.

Báo quán số 49 đường Cầu-vàng, Hanoi.

Bản báo có lời chào mừng bạn đồng nghiệp. T. D.

Tết Nguyễn-Dân nhà này chỉ có 14\$ Bombay mới có về ở các tỉnh như: Cần, Kim-ngân Đoàn, nhưng đon Thuong hải, cần nhưng, cần đây để các nhà Hàng mới lại toàn là bán thịt các chất, không mua hàng lại coi, ở xa xin gửi thư lấy liền.

AU BON MARCHÉ 115, Rue Paul-Bert HUE Principaux Magasins Bombay 50 Rue Paul-Bert Hanoi Magasin Bombay 45 Amiral Coarbel - Haiphong

Hội Vạn-Quốc Tiết-kiệm

HỘI HIỆP BỐN NƯỚC ĐÔNG-PHÁP Dưới quyền kiểm-sốt của Chánh-phủ Đông-Pháp Vốn 1 000 000 lượng (Thượng-Hải) và 8.000.000 phật-làng đã đóng tất cả

Quản-ly cũ Đông-Pháp: SAIGON số 26, đường Chaigoeau Chi ngành ở tại HANOI số 19 đường Borgois Desbordes

Muốn lập vốn Muốn lập tư-bản Muốn đỡ dành tiền cho con trẻ ăn học

Thi hễ mua vé của HỘI VẠN QUỐC TIẾT KIỆM - Vé 1.000 đồng - mỗi tháng góp 8 đồng - Vé 500 đồng - mỗi tháng góp 4 đồng - Vé 250 đồng - mỗi tháng góp 2 đồng

Mỗi tháng đều có cuộc xổ số, nếu số mình ra thì được Hội trả lại nguyên cái vé, lại khỏi góp tiền nữa.

Còn nếu không trúng số, thì mỗi hạn giao báo, Hội sẽ trả 40 số bạc lại, và được chia 33,33% tiền lãi của Hội.

Chúng tôi sẽ gửi sách cắt nghĩa rõ các điều-lệ cho chư vị nào muốn rõ cách thức mua vé của Hội.

Đai-ly ở tại HUẾ: HOÀNG - TOAI, 115 đường Gia - long

Advertisement for GÉVELOT SOCIÉTÉ FRANÇAISE DES MUNITIONS featuring a bird logo and text 'plumes et poils n'échappent pas aux cartouches'.

Advertisement for LE GOSSE milk featuring a can image and text 'Dùng sữa "LE GOSSE" rất bổ cho tất cả mọi người'.

Đâu là CỎI PHÚC?

TRIẾT-HỌC HIỆU-THUYẾT

Tác-giả: C. Flammarion Giảng - Hạ lịch-thuyết

Lúc bấy giờ vì các sự đã trong thấy đó nó làm cho ông Cu-si đau lòng, và buộc ông phải quyết định. Trước kia mỗi tháng ông chỉ gửi một đón cho hai ba báo ở Ba-li và Luân-đôn. Nay ông lại gửi thêm cho một tờ báo ở Thụy-điền, một tờ báo ở Nga, một tờ ở Tây-ban-nha, một tờ ở Hung-gia-ly, một tờ ở Mỹ-lập-kha và một tờ ở Argentina...

Ông muốn cho nàng cử mua lại tờ báo mỗi năm, và các y-phục của nàng thì ông gửi may tại Ba-li cả. Nhưng tuy vậy mà lòng hai người cũng vẫn ở cho cái đời tình-thân ở trên cái đời vật chất. Nhà Cu-si muốn kỷ niệm cái hóa làm của nàng trong sự bán hai hàng này kia, bèn mua cho nàng một cái cang cầm rất đẹp. Một ngày kia thỉnh lần nàng vào vườn trồng cây cải đơn để sẵn, nàng lấy làm vui mừng vô cùng và khời sự, chửi mình lại. Tuy trước kia nàng ở đơn thì bố mẹ sự ở trần tục mà không một lý như thế; nhưng nay trong vườn trồng cây cải đơn, nàng cũng như một người đương ngắm cái cảnh môi trời lại lúc hoàn hồn. Cái đời khoa học của hai người lại càng thà vj hơn.

Một nhà hóa-học trẻ danh có nói rằng cái hạnh phúc chân chính hiện tại ở trong một nhà bác-học đường làng các đêm để kháo-sát các đứi huyền bí trong vũ-trụ, để tìm ra các chân-lý mới. Cũng như các nhà hóa-học, vật lý-học, cũng như nhà tự-nhiên học, nhà địa chất học thì do thời kỳ hiện tại mà đi lần trở lên cái thời kỳ xưa, nhà thiên văn học thì đi tới vào cõi vô tận của không gian, thành ra cái đời tinh thần của nhà địa-chất học và thiên-văn-học như là tràn trải ra mãi đến chỗ mới hoai. Lần lần tự nhiên cái hạnh phúc của La-phật đã trở nên cái hạnh phúc Minh-linh. Nàng thường nói: - Người yêu của em ơi nếu người ta cho em tất cả các của cải ở dưới thế gian, tất cả thú vui có thể có, mà bỏ em đi cái đời em với một bà hoàng hậu hết sức sung sướng trên đời, em cũng không nhận. Cối trời, khoa-học, non sông, bút tích của các danh nhân đời tu-tướng, và cái đi-tình của ta do trong cõi vô tận mà ra, mà làm cho ta say thì... đó chính là cái hạnh phúc chân thật. Nhiều khi em những run sợ rằng cái hạnh phúc tuyệt vời này nó không dài mãi. XXII Từ tôn giáo cho đến Chúa Trời Ông đoc-tơ Bel-na thường thường mỗi khi đi gần Luy-sông hay ghé đến làng nhà Cu-si ở lại một vài giờ để chuyện vãn về các sự mới lạ trong khoa-học, và đem đến cho vợ chồng ông những tin tức trong xã-hội phong lưu. Đốc-tơ Bel-na như đã thấy, là một nhà tự-do lý tưởng, và ít cảm; trước cái cảnh đẹp của tạo-hóa ngó trong kính thiên-văn ông không hề cảm động, cho công việc tinh thần lý nào hết. Một lần đã xúc động đến trí não ông rất nhiều và đã xây đắp cho cái tự-tướng vô-lân-giáo của ông cũng nên kiêu-cổ là chuyện pháp lý ở thành Lu-đa (Lourdes). Ông lên lên các tôn giáo, các thuyết thần-quyền mà lâu nay đã thâu phục rất nhiều nhân tâm và không làm cho anh hiện chân lý; ông lên lên các đứi ấy với tôn-giáo, với tự-tướng tôn-giáo, với cái đạo cái nhận biết có một đứg Chúa-là một thôi. Vì không thể theo đứg Thiên-chúa được, ông ta không tin có Chúa-trời. Nhiều khi ông bàn cãi với nhà triết-học La-phật Thường thường mỗi khi ông đến thì hai vợ chồng nhà Cu-si tiếp ông tại trong phòng mình một cách rất thân mật. Một ngày kia ông vào phòng thấy một quyển sách nhan đề: "Truyện tích Đức Chúa Bà ở Lu-đa". Vì chuyện này ông nghĩ mà cảm động của ông và hai vợ chồng nhà triết-học có vẻ hân hoi lắm. Ông thấy quyển sách thì lấy làm lạ mà nói ngay: - Kìa, bà La-phật, bà đợc những thứ sách ấy à? - Tôi đợc cả các thứ sách. Quyển này có hay hay nên tôi đợc. Nhưng nào có phải một mình tôi đợc! Ông xem đây này: quyển này là quyển tích bà trăm nghìn rồi. (1881)

Việc trong nước

(Tiếp theo trang ba)

(Hoàng-bửu-Đản) và qua Phủ đoàn địa lý về công binh mà xử...

Coi như năm ngoài, quan Thái thường bầm phủ nói làng chúng tôi...

Hương lý đồng ký tên và áp triện

NGHỆ AN

Phạm nhân dưới 3 năm sẽ được ân xá

Nghe đầu trong nhíp Kim-thượng Bắc tuần, các quan liêu có kể tên...

Phạm nhân dưới 3 năm đã được ân xá thì phạm nhân trên 3 năm...

H. P.

HATINH

Số tiền nhu phí

Trong nhíp Kim - thượng Bắc tuần, theo lời quan sự, đồng Yên-hồ...

Các lý trưởng chỉ phải may 8 chiếc nệm hết 4500 đồng và vải 25...

Thế mà nay chính đồng và các lý trưởng làm giấy chiếu tình hết 533...

Trong buổi kiết này mà dân đồng Yên-hồ chịu thiệt như thế, có đáng...

Đãn

QUẢNG-NAM

Lợi dụng

Nhân dịp Hoàng-thượng-sống giá nam tuần, quan sự các làng...

Về các làng thuộc đồng Phước lợi bất xá đoàn tới khai áo, có, mỗi...

Thầy về làng Quế-phương có hát 2 anh em tên thơ Thưa, vì tên này...

L. Đ. lai cáo

Dân nghèo miền núi đói với cái lệnh cấm săn (ai muốn săn phải...

Gần đây ở tỉnh Quảng-Nam có cái lệnh cấm săn (ai muốn săn phải...

Nay bất chủ săn p. ái xin phép chĩa thú, thì nhiều người phải bỏ...

nhai. Dân miền núi sẵn được thịt không bán cho ai bao giờ, có khi...

Cái lệnh này làm thiệt cái đường sinh nhai cho dân miền núi làm...

Hiện-trạng

Cái nạn đói riêng

Về miền mấy làng thuộc đồng Trung-lộc (Quế sơn) có tiếng là xứ...

Đề đầu coa ma khủng hoảng nó lại đeo theo sau chơn, mùa trả nợ đã...

chớng xa vợ, cha xa con, kẻ biết bao nhiêu là thảm nỗi!

Còn nói chi các nhà hào phú ở...

chỗ nhà quê thiệt là đau đé: khi tới lãnh cau thì họ cho chỉ năm sáu...

Trời giá độc địa, phải lúc tai ương ợy dồn năm trước để lại năm sau...

Đãn

VIỆC THẾ-GIỚI

Yugoslavia với Ý

Belgrade, 21 dec. (R. d.) - Theo tin người Đứ thì sự giao thiệp giữa hai...

Thượng-ngự-viện Yugoslavia yêu cầu chính phủ giữ thái độ cương quyết...

Tổng-trưởng ngoại giao Jastich, nói về bức thư phân đối của Ý, cho là sai, là không đáng lý. Ông lại nói thêm:...

Bài diễn văn của Tổng-trưởng ngoại-giao đó được Thượng-ngự-viện hoan nghinh lắm. Sau nhiều ông nghị viên...

Phong trào lộn xộn ở Tây-ban-nha và Ấn-độ

Madrid, 21 dec. (R. d.) - Các người làm việc ở xe lửa bất công. Vì sự...

Các công ty xe lửa đã dọa đuổi những người bất công

Bombay, 21 dec. - Những dự án theo hiến pháp mới, vì không được thành...

Những người dân bị thuốc phải ba-lơ-môn đi đi công những xóm của họ...

Đức Pháp lo đối-phó với cái nạn thất-nghiệp

Bé-lux, 22 dec. (R. d.) - Chính phủ đã xuất ra nửa triệu méc, làm những...

đem dùng vào việc sửa sang đường sá và... công việc dự bị thực dân chính sách.

Đó chẳng qua là một việc mới bắt đầu, chờ chính phủ định bỏ ra đến 7000 triệu...

Đa-lê, 25 dec. - Dân thất nghiệp toàn vậy những nhà ở xóm Montmartre,...

Varsovie, 22 dec. (R. d.) - Báo giới Ba-lau rất bất bình về việc Pháp, vì đối...

Một đời tờ báo phê bình đều quyết định của chính phủ Pháp đó, cho rằng ở...

Chincho, 22 dec. (R. d.) - Trường-học-Lương định bỏ chính sách của hội Quốc-liên, và khởi binh đánh quân Nhật...

Trường đã ra lệnh cho đội quân thứ nhất của mình, do tướng Wang-Yi-Cho chỉ...

Tại Nhà in Tiếng - Dân có bán nhiều sách có ích: Gia-dinh giáo-dục, Đông-tây-vỹ-nhân, Hán-việt từ-diễn, Thế-giới-sử v. v. ...

Sách thuốc

Dịch ra quốc ngữ, trên đặt thành ca, kể ra các bệnh, dưới kê đơn thuốc, vừa chữ quốc ngữ, lại vừa...

TRẦN-ĐỨC-CANH 57 - phố Đình - Tân - 57 TONKIN NAM-DINH

Trung-Nhật xung-đột

Nhật được Tàu thua là bởi tại sao? Thưa là tại quân Tàu nhiều người nghiện thuốc phiện, trong người không được mạnh khỏe...

Có hân thuốc tim-la 1500, thuốc lạn 1500, chiết nọc 1500, hay...

M. Trần - đác - Sử 57, rue des Pipes HANOI

VIỆC NÊN LÀM

Ài là nhà buôn Việt-Nam, nên mua sỉ hay là làm Đại-lý bán các thứ thuốc nam của nhà thuốc NAM-THIÊN-ĐƯƠNG Nam-dịnh là nhà thuốc chuyên...

Thờ lợ rất hay, Hoa hồng rất hậu, Ngải nào sẵn lòng chiếu cố đến thuốc Nội-hồn...

NGU-TINH Nhân-Tạo-Huyết của lương-y YECSIOUNINE Chuyên-trị: TINH-THẦN LAO-TỒN KHÍ-HUYẾT GIẢM-SUY

BAC-NINH Bệnh quý đã có thuốc tiên!!

NHÀ MÁY DỆT AN-THÀNH

Magasins de Soleries TÂN-LỢI 138 140, Boulevard Tông-đô-Phượng - COLON

SÁCH THUỐC VIỆT-NAM do nhà nghiên cứu khoa học Việt-Nam xuất bản

